

MÜLLER PRÄZISION

2 PM 202

186550

Müller Präzision GmbH, Frühlingstr. 16, 93413 Cham

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALIEN

Rechnungsadresse:

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO (BARI)
ITALIEN

Lieferschein Nr. 581768



Cham, 15.02.2021

Seite 1 / 1

Sehr geehrte Damen und Herren,
wir liefern Ihnen die im folgenden aufgeführten Positionen (Lieferscheindatum = Leistungsdatum):

Ihre Best.: 550003899401
Vom: 9. Februar 2018
Unser Auftrag: AB14228
Kunden Nr.: 11309
Lieferant: 91008346



Sachbearbeiter: DBINDL

120 20 7786

501103 PPPP

Pos	Menge bestellt	ME	Artikelnr. Bezeichnung	Geliefert	Offen
					T / R = Teil-/Restlieferung
238	8.000	Stk	17438030 Verbindungshülse	16.000	
			Artikelgewicht pro Stück:	0,020 kg	
			Artikelgewicht gesamt:	320,000 kg	
			Ihre Artikeldaten:	2517068300	
			Zeichnungs-Nr.:	2517068300 Index: b	
				20151130	
			Werkstoff:	S235JRC+C	
			Abruf Nr.:	174	
			Ursprungsland:	Deutschland	
			Stat. Warennr.:	73182900	

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
/ IDENTIFICAZIONE MERCE

Quantità di merce: 16'000
Quantità di riserva:
Tipo Imballaggio: 2
Quantità imballi:
Conformità alle schede d'imballo: ☒ ☐ NO
Data controllo: 17/02/21
Firma: [Signature]

Versandart: Schweitzer GmbH&Co. Internationale Spedition KG; Fr. Trümper Tel. 07141/2451-15; Fax 07141/2451-22

Lieferbedingung: FCA Cham (Incoterm 2020) aussch. Verpackung

KUEHNE+NAGEL S.r.l.

Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

17 FEB 2021

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

Müller Präzision GmbH
Frühlingstr. 16 • DE-93413 Cham
Tel. +49 99 71 486-0 • Fax +49 99 71 486-118
Internet: www.mueller-praezision.de
E-Mail: info@mueller-praezision.de

Banken:
Sparkasse Cham
IBAN DE0774 2510 2006 2003 4686 • BIC BYLADEM1CHM
Commerzbank Regensburg
IBAN DE2975 0400 6206 1003 9000 • BIC COBADEFFXXX

Geschäftsführung:
Karl Macharowsky
Amtsgericht: Regensburg HRB-Nr.3871
USt-IdNr.: DE133705816

DFUE - WARENBEGLEITSCHIN

Datum 15.02.2021
Seite 1 / 1

SENDUNGSNR.: 11076698

LIEFERANT	-WERK:	EMPFAENGER	-WERK	100	ABLADESTELLE:	14249
	-Nr:		-Nr:	11309	LAGERORT:	
					VERBRAUCHSSTELLE:	
Müller Präzision GmbH		Magna PT S.p.A.			VERSANDART:	Schweitzer
Frühlingstr. 16		Plant Modugno			FRACHTFUEHRER:	Spedition
93413 Cham		Via dei Ciclamini 4			-Nr:	91008346
		70026 MODUGNO BA			SEND.-GEWICHT BR:	405,20
		ITALIEN				

LS-Nr	SACHNUMMER KUNDE	MENGE ME	V / G	BEZEICHNUNG DER LIEFERUNG	BESTELLNr.
-DATUM	SACHNUMMER LIEFERANT			ZUSATZDATEN LIEFERANT	
-POS	PACKMITTEL -MENGE -NUMMER KUNDE			FUELLMENGE -NUMMER	KONSIGNATION
581768	2517068300	16.000,00 Stk	S	Verbindungshülse	550003899401
15.02.2021	17438030		20151130		
1	VP: 2,00 - TBA-520921			8.000,00 HALBPALETTE	
1	VP: 40,00 - TBA-520880			400,00 TBA-520880	
1	VP: 2,00 - TBA-520922			ABDECKPLATTE	

***** ENDE *****

WE:

MENGENPRUEFUNG:

GUETEPRUEFUNG:

Ordine di Trasporto / Transport Order



Sender / Mittente VAT-ID-No. / N° partita IVA MUELLER PRAEZISION GMBH FRUEHLINGSTR. 16 D-93413 CHAM	Date / Data 15-FEB-2021
 2549515837907800	

Collection address / Indirizzo del luogo di carico (di ritiro) 	Order Code / Ordine di trasporto ZPM-EC-3790780												
Consignee / Destinatario VAT-ID-No. / N° partita IVA MAGNA PT S.P.A. PLANT MODUGNO VIA DEI CICLAMINI 4 I-70026 MODUGNO	<table border="1"> <tr> <td> Delivery terms / Condizioni di trasporto ☐ free domicile franco dom. ☐ Cleared sdoganato ☐ taxes paid dazi pagati ☐ duty paid dir. dog. pag. ☐ others altri </td> <td> ☐ ex works franco fabbrica ☐ Uncleared non sdoganato ☐ taxes unpaid dazi non pagati ☐ duty unpaid dir. dog. non pag. </td> <td> Terminal address / Indirizzo terminale SCHERBAUER SPEDITION GMB REGENSBURG OBERHEISING 7 D-93073 NEUTRAUBLING Tel: Fax: </td> </tr> <tr> <td colspan="2"> EXW </td> <td> Terminal reference / Numero di dossier 0221020841429 </td> </tr> <tr> <td colspan="2"> Additional transport insurance / Assicurazione complementare ☐ yes sì ☐ no no </td> <td> Customer's reference / Riferimenti del cliente No IMP-INW-277020 </td> </tr> <tr> <td colspan="2"> Currency / Valuta Value for insurance / Valore da assicurare BARI </td> <td> Contact tel. Numero telefonico + 39 / 80 5315811 </td> </tr> </table>	Delivery terms / Condizioni di trasporto ☐ free domicile franco dom. ☐ Cleared sdoganato ☐ taxes paid dazi pagati ☐ duty paid dir. dog. pag. ☐ others altri	☐ ex works franco fabbrica ☐ Uncleared non sdoganato ☐ taxes unpaid dazi non pagati ☐ duty unpaid dir. dog. non pag.	Terminal address / Indirizzo terminale SCHERBAUER SPEDITION GMB REGENSBURG OBERHEISING 7 D-93073 NEUTRAUBLING Tel: Fax:	EXW		Terminal reference / Numero di dossier 0221020841429	Additional transport insurance / Assicurazione complementare ☐ yes sì ☐ no no		Customer's reference / Riferimenti del cliente No IMP-INW-277020	Currency / Valuta Value for insurance / Valore da assicurare BARI		Contact tel. Numero telefonico + 39 / 80 5315811
Delivery terms / Condizioni di trasporto ☐ free domicile franco dom. ☐ Cleared sdoganato ☐ taxes paid dazi pagati ☐ duty paid dir. dog. pag. ☐ others altri	☐ ex works franco fabbrica ☐ Uncleared non sdoganato ☐ taxes unpaid dazi non pagati ☐ duty unpaid dir. dog. non pag.	Terminal address / Indirizzo terminale SCHERBAUER SPEDITION GMB REGENSBURG OBERHEISING 7 D-93073 NEUTRAUBLING Tel: Fax:											
EXW		Terminal reference / Numero di dossier 0221020841429											
Additional transport insurance / Assicurazione complementare ☐ yes sì ☐ no no		Customer's reference / Riferimenti del cliente No IMP-INW-277020											
Currency / Valuta Value for insurance / Valore da assicurare BARI		Contact tel. Numero telefonico + 39 / 80 5315811											
Delivery address / Indirizzo di consegna della merce 													

Marks and numbers Marche e numeri	Quantity Quantità	Packing Imballaggio	Description of goods Descrizione della merce	Customs tariff number Tariffa doganale	Gross weight in kg Peso lordo in kg	Value (with currency) Valore (con valuta)
581768 581768	2	PAL	DREHTEILE DREHTEILE		405.0	

EX WORKS Dim. x cm x cm = 0.580m³ 0.00 LM	Payable weight in kg Peso tassabile in kg 405.00	Total gross weight in kg Totale peso lordo in kg 405.0
---	---	---

Special consignments / Richieste particolari 	Enclosures / Allegati
Special instructions / Istruzioni particolari 80X60X60 581768 2517068300 IMP-INW-277020 DIMENSIONS (LWH): 2X 80X60X60Cm	

Collection at sender Ritiro dal mittente Date / Data Time / Orario	Delivery to consignee Consegna al destinatario Date / Data Time / Orario	IMPORTANT According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (POD) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days of delivery. KUEHNE + NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA)	Stamp and signature of sender Timbro e firma del mittente 17 FEB 2021
Driver's signature / Firma dell'autista	Consignee's signature Firma del destinatario	Consignee's name in block letters Nome di chi firma in stampatello	

EUROCONNECT Transport Conditions apply exclusively to all DHL EUROCONNECT consignments.
 Tutte le spedizioni EUROCONNECT sono vincolate alle Condizioni Generali di Trasporto DHL.
 "Ricevuto con riserva di verifica su quantità e quantità"

Proof of delivery (to be filed at arrival terminal)